



CLASSIQUES
GARNIER

Édition de COOPER (Richard), « Table des matières », *Œuvres complètes*, Tome VIII, *Chrétiens et mondains, poèmes épars*, MARGUERITE DE NAVARRE, p. 715-732

DOI : [10.15122/isbn.978-2-8124-5730-2.p.0710](https://doi.org/10.15122/isbn.978-2-8124-5730-2.p.0710)

La diffusion ou la divulgation de ce document et de son contenu via Internet ou tout autre moyen de communication ne sont pas autorisées hormis dans un cadre privé.

© 2007. Classiques Garnier, Paris.
Reproduction et traduction, même partielles, interdites.
Tous droits réservés pour tous les pays.

TABLE DES MATIÈRES

INTRODUCTION GÉNÉRALE	9
DESCRIPTION DES MANUSCRITS	101
PROTOCOLE D'ÉDITION	111

PREMIÈRE PARTIE

ÉPÎTRES

EP 1.	115
Marguerite – François I ^{er} , <i>Epistre de madame la ducesse sœur unique du Roy envoyée au Roy estant en Picardie</i> : Sy par desir, voyre en trop plus grand nombre (1523)	
François I ^{er} – Marguerite, <i>Responce du Roy à mad[ic]te dame</i> : Tant plus je pense, et moins certes je treuve (1523)	
EP 2.	121
[Marguerite] – François I ^{er} , <i>Epistre</i> : L'honneur, le bien, le plaisir, le repos (été 1529)	
François I ^{er} – [Marguerite], <i>Responce</i> : La peur, l'amour, le desir, et sçavoir (été 1529)	
EP 3.	124
Marguerite – François I ^{er} , <i>Epistre</i> : Le gros ventre trop pesant et massif (hiver 1530 ?)	
François I ^{er} – Marguerite, <i>Responce</i> : La chose entiere estant inseparable (janvier- février 1530)	
EP 4.	129
Marguerite – François I ^{er} , <i>Autre epistre</i> : Ce m'est tel bien de sentir l'unité (mai 1530 ?)	
EP 5.	134
Marguerite – Louise de Savoie, <i>Epistre</i> : Il m'est advis, Madame, que je offense (été 1530)	

EP 6.	138
Marguerite – le Dauphin Henri, <i>Epistre</i> : Tant plus je voy le temps se resjouir (fin 1536)	
EP 7.	141
Marguerite – [?], <i>Eclairés moy, je vous supply</i> , Madame (s.d.)	
EP 8.	143
Marguerite – François I ^{er} , <i>Epistre</i> : Puis que voz yeulx remplis d'aultre lumiere (1541 ?)	
EP 9.	152
<i>Les Adieux des Dames de chez la Royne de Navarre, allant en Gascogne, à ma Dame la Princesse de Navarre</i> : L'Adieu ne doit se dire tant que l'œil (février 1541 ou octobre 1542 ?)	
EP 10.	156
Marguerite – François I ^{er} , <i>Epistre II envoyée par la Royne de Navarre, avec un David au Roy François, son Frere, pour ses estrennes</i> : David voyant que par mer et par terre (janvier 1543)	
François I ^{er} – Marguerite, <i>Response envoyée par le Roy François à ladite Dame, avec une sainte Catherine pour ses estrennes</i> : Or pleust à Dieu par sa grande bonté (janvier 1543)	
EP 11.	165
Marguerite – François I ^{er} , <i>Epistre de la Royne de Navarre envoyée au Roy [par Frotté apres l'advitaillement de Lendrecy 1543]</i> : Apres la peur de quelque trahison (novembre 1543)	
EP 12.	172
Marguerite – François I ^{er} , <i>Epistre de la Royne de Navarre, au Roy [par Frotté avec ung Habrahan et douze estoilles pour estrennes 1543]</i> , Le serviteur, fidele renommé (fin janvier 1544)	
EP 13.	178
Marguerite – François I ^{er} , <i>Aultre Epistre de ladict Dame envoyée au Roy par Frotté [avec ung Salomon pour ses estrennes]</i> : Durant ce temps que la cruelle guerre (hiver 1544-45)	
EP 14.	182
Marguerite – François I ^{er} , <i>Aultre epistre par ladict Dame</i> : L'œil satisfait de son plus grand plaisir (été ? 1545)	
EP 15.	187
Marguerite – François I ^{er} , <i>Epistre envoyée par la Royne de Navarre estant au Mont de Marsan au Roy [par Frotté avec ung pourpoint pour ses estrennes 1546]</i> : Cest aer marin m'a grossy le cerveau (janvier ? 1547)	

EP 16.	191
Marguerite – Henri II, <i>Epistre de [la Royne] de Navarre envoyée au Roy de France [Henry II], son neveu, apres la mort du feu roy François, son frere</i> : Mon infortune ennemye d'espoir (printemps 1547)	
EP 17.	198
Marguerite – Henri de Navarre, <i>Epistre de la Royne de Navarre, au Roy de Navarre, malade</i> : Celle qui pour eslongner vostre veüe (avant 1547).	
EP 18.	201
Jeanne d'Albret – Marguerite, <i>Epistre</i> : Sy mon espoir trop plain de hardiesse (juillet-août 1548 ?)	
EP 19.	203
Marguerite – Antoine de Bourbon: [C]es monts treshaultz haulsent nostre desir (31 mai 1549)	
EP 20.	206
Marguerite – Jeanne d'Albret, <i>Epistre de la Royne [de Navarre] à Madame la Princesse [de Navarre]</i> : Pour nostre adieu non dict mais bien senty (juillet 1549)	
Jeanne d'Albret – Marguerite, <i>Madame à la Royne</i> : A ce matin, madame, j'ay receu (juillet 1549)	
EP 21.	210
Jeanne d'Albret – Marguerite, <i>Madame à la Royne</i> : Mes yeulx craignant trop de larmes respandre (juillet 1549)	
Marguerite – Jeanne d'Albret, <i>Response de la Royne [à Madame]</i> : Vostre premiere espitre par moy leue (juillet 1549)	
EP 22.	215
Marguerite – Jeanne d'Albret, <i>La Royne à Madame</i> : Cuydant au soir en repoz sommeiller (août 1549)	
EP 23.	218
Marguerite – Jeanne d'Albret, <i>La Royne à Madame</i> : Si vostre tant regretté departir (août 1549)	
Jeanne d'Albret – Marguerite, <i>Madame à la Royne</i> : Amour ne peult selon son naturel (août 1549)	
EP 24.	223
Marguerite – [Louise de Bourbon], <i>Epistre de la Royne de Navarre [à Madame] l'abbesse de Frontevault</i> : Le seul amour qui n'a bandeau ny arc (fin 1548 ?)	
EP 25.	226
Marguerite – Protonotaire d'Orthe, <i>Au Prothenotaire d'Arte, abbé de St Sever</i> : Puisqu'ainsi est que vostre maladie (1548-49 ?)	

DEUXIÈME PARTIE
POÉSIES CHRÉTIENNES

CHAPITRE 1
MÉDITATIONS

MED 1.	231
<i>Devant l'ymaige du crucifix</i> : En ceste croix voiés le vray amant	
MED 2.	233
Quant sera ce que du cruel naufrage	
Quant sera ce que le fascheux lien (<i>Onzain</i>)	
MED 3.	238
<i>Chanson</i> : En attendant l'heure du desir digne	
MED 4.	242
<i>Sur ung rosier au jardin des Celestins à Lyon</i> : Sur ce rosier d'immortelle verdeur	
MED 5.	244
Marguerite, <i>La foy de la Magdalene</i> : Amour sans foy faict plover Magdelaine	
François I ^{er} , <i>Responce par le roy</i> : Blasmer ne puis l'amour, errant par ignorance	

CHAPITRE 2
RONDEAUX CHRÉTIENS

a) Premier recueil (avant 1525)

R 1. De perdre tout pour ung riens acquerir	247
R 2. Les yeulx qu[ilz] ont pour regarder la terre	248
R 3. De mon pardon ne me puis pardonner	249
R 4. Contre raison, loy, conseil et usaige	250
R 5. Le bon desir n'est à la fin perdu	251
R 6. Amour sur tous a grand commandement	252

R 7. Le cœur est dur plus que nul diamant	253
R 8. Je suis la mort et vous estes la vie	254
R 9. Fuyons la mort, pour vraye vie attendre	255
R 10. Prebstre eternal, Autel, et sacrifice	256
R 11. Mon createur que ta bonté est grande	257
R 12. L'aveugle fol, quy sans misericorde	258
R 13. Faulte de foy est cause du meffaict	259
R 14. Que tu es bon quy mettz hors de soucy	260
R 15. Sachant le vray de ce qu'ay désiré	261
R 16. C'est bien assez de morir une foys	262
R 17. Tout le plaisir, honneur, bien et richesse	263
Puis qu'ainsi est qu'honneur, plaisir, richesse (<i>onzain</i>)	264
R 18. Amour de dieu impossible à comprendre	265
R 19. Qu'esse d'amour? Comment le pœult on paindre?	266
R 20. Penne à penne se fait l'aille parfaicte	267
R 21. De ta bonté debvons avoir creance	268
R 22.	269
<i>Rondeau double. Du jour de Noel: Le createur se estre fait creature</i>	

b) Deuxième recueil (1525-30)

R 23. A vous mon dieu, qui avez tout pouvoir	271
R 24.	272
<i>Sur Domine salvum fac regem, et exaudi nos in die qua invocaverimus te: Saulvez le roy o seigneur gracieux</i>	
R 25. Si dieu le veult, il a toute puissance	273
R 26. Mon seul sauveur, que vous pourrois je dire?	274
R 27. A toy mon dieu donne mon ame et corps	275
R 28.	276
<i>Sur ce que l'on chante aux adventz de Noel: Excita domine potentiam tuam et veni: Excitez vous par amoureux vouloir</i>	

R 29.	277
<i>Sur Nunc dimittis servum tuum domine : O dignes bras, embrassans tout le monde</i>	
R 30. A tous humains la douce humanité	278
R 31. O quel erreur par finiz esperitz	279
R 32. Amour sur tous a grosse auctorité.	281
R 33.	282
<i>Avant menger je gemis et souspire</i>	
<i>Avant menger mille fois je souspire (Dizain)</i>	
R 34. Jesus Marie a ordonné	284
R 35. Jesus aymer de tout son esperit.	285
R 36. Amour est mort. – Non est, Amour est vie	286
R 37. S’il est ainsi qu’une amour folle et vaine	287
R 38. Amour veult par moyens couvers	288
R 39.	289
<i>Rondeau simple : Madame la duchesse : Pour vous tromper</i>	
<i>Amour a trop affaire</i>	
R 40.	290
<i>Rondeau en dialogue : N’est ce pitié ? – De quoy ? De nostre fait</i>	
R 41. C’est peu de fait de nostre pouvre vie.	291
R 42. C’est mon vouloir et propos arresté	292
R 43. Ce n’est que vent des deductz de ce monde.	293
R 44. Ce n’est riens fait, qui ne pence mieulx faire	294
R 45. Ici n’avons permanente cité	295
R 46. Mille douleurs pour avoir paradis	296
R 47. Ce m’est tout ung, quelque mal que j’endure	297
R 48. Puis que mon cas n’est amendé	298
R 49. Le cueur piteux de vertus atourné.	299
R 50. Douleur n’y a que au temps de la misere	300
R 51. <i>A dieu me plains qui seul me peut entendre</i>	301

CHAPITRE 3

EPITAPHES

EPT 1.	303
<i>Pour la Royne Claude, faicte par le Roy de Navarre: La mort luy est commencement de vie (1524)</i>	
EPT 2.	304
<i>Epitaphe de Jouan et Coquette, fol et folle, fait par la royne de Navarre: Si la nature a fait nos corps tant imparfaictz (av. 1527)</i>	
EPT 3.	305
<i>Epitaphe de feue ma dame par la Royne de Navarre, 1532: Morte icy gist soubz inutile terre (1532)</i>	
EPT 4.	306
<i>Les dames plorantes à ceulx qui [s]e meslent de parler et escripre, par la Royne de Navarre: Arrestez vous, plume par trop soubdaine (1531-32)</i>	

CHAPITRE 4

SONNETS RELIGIEUX

SON 1.	309
<i>Della Reina di Navarra: Padre eterno del Ciel, che brami, e vuoi</i>	
SON 2.	310
<i>Alla Marchesa di Pescara: Felice Voi, che con gli spirti ardenti</i>	
SON 3.	311
<i>Della Regina di Navara: Voi Donna, che domate i fieri mostri</i>	
SON 4.	312
<i>Della Regina di Navara: Già desiai di far al mondo conte</i>	
SON 5.	313
<i>Grand dieu tes jugements sont remplis d'equité</i>	

CHAPITRE 5

ORAISONS

OR 1.	315
<i>Te Deum laudamus par la Royne de Navarre</i> : A Toy seigneur dieu de lassus (1536)	
OR 2.	319
<i>La Royne. Fortune parle</i> : Fortune suis aux poeureux adversaire	
<i>Reponse adroissée à nostre Seigneur</i> : Si Fortune est pour ceulx qui ont audace	
OR 3.	320
<i>Oraison de la Royne de Navarre à Jesus</i> : O doux Jesus, mon benoist redempteur	
OR 4.	321
<i>Oraison du Roy de Navarre composée par la Royne sa femme</i> : Vierge douce et benigne Marie	
OR 5.	322
<i>Oraison à dieu</i> : O seigneur dieu, mon pere, roy et maistre	
OR 6.	324
Prince eternal, qui congnoys nos miseres	
OR 7.	325
[Marguerite], <i>La Royne estant maladde envoye ce dixain à Frotté</i> : Seroit ce bien à bon essient, mon dieu	
<i>Responce dudict Frotté</i> : Ce messaiger que nommés le dernyer	
OR 8.	326
[François I ^{er}], <i>Ballade envoyée par le Roy à la Royne de Navarre</i> : C'est vous, seigneur, pendant en ceste croix (7 févr. 1544)	
<i>Response de la Royne de Navarre au Roy</i> : Aigneau occis dès le commencement (févr. 1544).	
OR 9.	329
<i>Huictain composé par ladicte dame ung peu auparavant sa mort</i> : Je cherche aultant la croix et la desire (vers 1545)	
OR 10.	330
<i>Contemplation sur Agnus Dei</i> : Aigneau de dieu, sur qui mon espoir fonde	

TROISIÈME PARTIE
POÉSIES DE COUR

CHAPITRE 1

RONDEAUX MONDAINS

R 52.	337
[Marguerite], Pis que morte ma doloieuse vie (1522 ?)	
[François I ^{er}], C'est pis que mort de vivre sans mourir	
R 53. <i>Rondeau simple</i>	340
Le noir se prent bien souvent pour plaisir (avant 1524)	
R 54.	341
[Marguerite], D'ung ennuy pris elle ne se doit plaindre (avril 1532)	
[François I ^{er} (?)], De tout ennuy me desplaist je t'asseure	
R 55.	343
[Anonyme], <i>Envoy</i> Stipendié de mon leal faisage	
[Marguerite], <i>Replique</i> Testa verde remply de sot ouvrage	

CHAPITRE 2

ÉPIGRAMMES

a) Échange avec le seigneur de La Vau, 1532

EPG 1.	345
<i>Monsieur de La Vau</i> , Quant fortune a veu madame en propos	
<i>Continuacion</i> , Il tient à vous et non à la fortune	
EPG 2.	347
<i>Le seigneur de La Vau 1532</i> : Quant elle a sceu que fortune en-	
vieuse	
<i>Royne Navarre 1532</i> : Si ma bonté usant de son devoir	
EPG 3.	349
<i>Royne Navarre 1532</i> : Si bien celer, froideur ou fiction	
EPG 4.	350
[La Vau], Si la rigueur des secondz vers fust faincte	
[Marguerite], Si la douceur vous tenez pour ung songe	

b) Deuxième échange avec La Vau

EPG 5.	351
[La Vau], Jusques icy par mes plainctz et mes cris	
[Marguerite], L'œil qui n'a point en vous voyant peché	
EPG 6.	353
[La Vau], Je ne puis pas à vostre oubly pourveoir	
[Marguerite], Or voy je bien que quant au premier point	
EPG 7.	354
[La Vau], J'ay combatu malheur bien longuement	
[Marguerite], Du grand malheur dequoy vous vous plaignez	
EPG 8.	355
[La Vau], De tous les maulx qui d'amour excessive	
[Marguerite], D'avoir senty tous les maulx que promect	
EPG 9.	356
[La Vau], Il s'en fault tant que je y plaigne les ans	
[Marguerite], Quand vous comptés voz ans, voz pas, voz paines	
EPG 10.	357
[La Vau], De plus heureux beaucoup que je ne suys	
[Marguerite], Je n'ay veu nul, quand en bon lieu s'adresse	
EPG 11.	358
[La Vau], Je ne veulx pas desadvouer que vous	
[Marguerite], J'ay désiré, tant que j'ay peu, vous faire	
EPG 12.	359
[La Vau], Souvienne vous qu'en mon plus grand tourment	
[Marguerite], Je ne vous ay jamais tant tormenté	
EPG 13.	360
[La Vau], Depuis que j'euz en mon penser conceu	
[Marguerite], Si mes vertuz de jour en jour ne augmentent	
EPG 14.	361
[La Vau], Durant le temps de ceste longue absence	
[Marguerite], Si vostre vie est sans aultre soustien	
EPG 15.	362
[La Vau], Mais cest espoir ne fait plus son office	
[Marguerite], Je ne crainctz point que vostre amour soit grande	
EPG 16.	363
[La Vau], Or si la mort m'est par vous avancée	
[Marguerite], Vous estes loing, quoy que vostre escript die	

c) Échanges dans *L'Hecatomphile*, 1534

- EPG 17. 364
 [Brodeau], *Interrogatoire d'où procede la puissance d'amour* : S'il est ainsi qu'Amour soit jeune enfant
 [Marguerite], *Demonstration des signes qu'Amour faict faire à ses martyrs* : Donner vous veuil certaine congnoissance
 [François I^{er}], *Comme le plus noble et le plus parfaict des vrays amans deffend amour honneste des opprobres cy devant dictz, et monstre qu'il nous est necessaire* : Aucuns blasment Amour, louant leur ignorance
- EPG 18. 368
 [Marguerite], *Une pedisseque de Pallas veut prouver qu'Amour a esté mal baptizé, et le rebaptize à son gré* : Si par l'effect l'on doit donner le nom
- EPG 19. 370
 [Marguerite], *Ung aultre amant pour exalter la puissance d'Amour, atteste qu'il l'a reduict en ombre par une Dame* : Ombre je suys, sans cueur, corps, ne visaige [Rondeau 56].
 [Brodeau], *Semblable à toy je suis bien pauvre imaigne*
- EPG 20. 372
 [Chappuys], *Ung autre ayant passionné se lamente du faict d'Amour* : Je sens au vray qu'Amour me porte hayne
 [Marguerite], *Une Pedisseque de Pallas continue* : Plus ay de bien, plus ma douleur augmente
- EPG 21. 373
Ung Amoureux plus hardy : Dictes ouy, ma dame, ma Maisresse
 [François I^{er}], *Suytte* : Dictes sans peur ou ouy, ou nenny
 [Marguerite], *Une Dame respond* : Pour vous donner parfaict contentement
Ung amoureux faict discours en soy : Je l'ayme tant, qu'elle m'en aymera

d) Échanges avec Marot (avant 1538)

- EPG 22. 375
La Royne de Navarre en faveur d'une Damoyselle : Il pensoit bien brusler son chaste cœur
Response de Marot, pour le Gentilhomme : Ce seroit trop, que la belle esmouvoir

EPG 23.	377
[Marot], <i>Epigramme, qu'il perdit contre Heleine de Tournon</i> : Pour ung Dixain, que gagnastes mardy	
<i>La Royne de Navarre respond à Marot, pour Tournon</i> : Si ceulx, à qui debvez, comme vous dictes	
<i>Replicque de Marot à la Royne de Navarre</i> : Mes creancier, qui de Dixains n'ont cure	

e) Échange avec Chappuys

EPG 24.	379
<i>Huictain de la Royne de Navarre</i> : Tout son reffuz et mauvais traictement	
[Chappuys], <i>Reponse à ung huitain de la Royne de Navarre</i> : Si son reffuz et mauvais traictement	

f) Épigrammes diverses

EPG 25.	Toute challeur qui treuve resistance	381
EPG 26.	C'est trop grand tort d'attribuer l'offence.	382
EPG 27.	Les saulvez ont le veoir pour leur contentement	383
EPG 28.	<i>La Royne de Navarre</i> Tout le discours, parler et contenance.	384
EPG 29.	385	
<i>Pour homme laid disant à une jeune dame, fait par la Royne de Na[var]re</i> : De riens tant que du laict ung enfant n'a envye		
EPG 30.	386	
<i>La Royne de Navarre</i> : Le desir est hardy mais le parler a honte		
EPG 31.	387	
<i>Faict par la royne de Naverre</i> : Puys que ainsy est qu'une meulle tant dure		
EPG 32.	Plus je congois vostre tout et mon Rien	388
EPG 33.	<i>Enigme</i> : Deux poinsons font une pippe.	389
EPG 34.	<i>Autre</i> : L'un luy disoit : helàs, ma Damoiselle	390

QUATRIÈME PARTIE
POÉSIES D'AMOUR

CHAPITRE 1

RECUEIL DU MS ARSENAL 5112

AM 1.	.....	393
	<i>A Dieux de la Roynie de Navarre</i> : A Dieu l'object qui feist premierement	
AM 2.	Arrestés vous les pas trop avancés	400
AM 3.	.....	404
	[Eclairés moy, je vous supply, Madame : voir <i>Épîtres</i> , EP 7]	
AM 4.	.....	405
	Non sans avoir maintesfoys esprouvé [Chappuys], <i>J'ay devers moy ce poinct et advantaige</i>	
AM 5.	<i>L'Umbre</i> : Amour en qui vertu est toute enclose.	408
AM 6.	.....	414
	[L'œil qui n'a point en vous voyant peché : voir <i>Poésies de Cour</i> , EPG 5-16].	
AM 7.	La Mort d'amour qui est la deffiance	415
AM 8.	Souvieigne vous des lermes respandues	420
AM 9.	Pourray je bien ma foible main contraindre	422
AM 10.	.....	430
	[Puis que vos yeulx remplis d'aultre lumiere : voir <i>Épîtres</i> , EP 8].	
AM 11.	<i>Patience</i> : Le ciel la terre, l'eau, et l'air tout m'est contraire. .	431
AM 12.	<i>Orpheus</i> : Si grande est l'armonnie, et telle la douceur. . .	432
AM 13.	J'ay longuement senty dedens mon cœur	433
AM 14.	Je tiens heureux l'œil qui peult regarder	434
AM 15.	Si tost que j'euz dit «Le temps n'a pouvoir»	435
AM 16.	Si j'ay failly aymant ce que ne doy	436

AM 17.	Amour, honneur, ont eu debat ensemble	437
AM 18.	L'un vit du feu, car tousjours est nourry	438
AM 19.	Homme jalouz, vous ne devez porter	439
AM 20.	Plus j'ay d'amour, plus j'ay de fascherie	440
AM 21.	Vous m'aviez dict que vous m'aymiés bien fort	441
AM 22.	Quant il a veu que sa meschanceté	442
AM 23.	Le plus heureux qui fut oncq à aymer	443
AM 24.	Hors de propos s'ayda d'un cousteau	444
AM 25.	Pour vraye amour cruauté me rendés	445
AM 26.	Plaindre de Dieu ne me veulx ny ne doy	446
AM 27.	Non pour baiser Madame, ma maistresse	447
AM 28.	Quelle unyon de parfaicte amictié	448
AM 29.	Pour se trouver plus belle et plus beau tainct	449
AM 30.	Baillés luy tout ce qu'il veult maintenant	450
AM 31.	Je sers amour, mes c'est à bon escient	451
AM 32.	Si le penser est fort autant que la parole	452
AM 33.	Le feu est grand qui par force se monstre	453
AM 34.	Le temps est bref et ma voulenté grande	454
AM 35.	Quant un grand feu trop clerement s'alume	455
AM 36.	Si vraye amour aviez bien espruvé	456
AM 37.	Sans le sentir, par vostre seul regard	457
AM 38.	Ce corps sans cœur qu'entre ses [bras il] tient	458
AM 39.	Celuy qui a un bien en sa puissance	459
AM 40.	Nul espoir ay de mon mal amander	460
AM 41.	Cruel desir, nourry de trop d'honneur	461
AM 42.	. . . . .	461
	Pourquoy ne dict la bouche en piteux termes	
	Elle cognoit sans vous en dire rien	

AM 43.	Que a faict le temps ? a il eu la victoire	463
AM 44.	D[u] tant plaisant et desiré reveoir	464
AM 45.	Si l'œil se plaint d'esloingner tant de bien	465
AM 46.	Un Amy vif vint à sa Dame morte	466
AM 47.	En la veoyant d'un plaisir fuz atteint.	467
AM 48.	Ne pour vous veoir tousjours continuer.	468
AM 49.	Reposez vous doresnavant ma teste	469
AM 50.	J'ayme une amye entierement parfaite.	470
AM 51.	Mais dictes moy, amour, avons ouy	471
AM 52.	Qui pour aymer Dieu et la verité.	472
AM 53.	Le Dieu jaloux ayant sa creature	473
AM 54.	Ou pres si pres que en un lict noz corps couchent.	474
AM 55.	En vous veoyant prendre la hardiesse	475
AM 56.	Ne pres si pres que vous puissiez coucher	476
AM 57.	Elle m'a dict : « Par refus ou tourment »	477
AM 58.	Le trescruel, non tant pour la pitié	478
AM 59.	Or puis que amour de madame amoureux	479
AM 60.	Preuve d'amour excedent sa coustume	480
AM 61.	Il n'est riens plus semblable à ceste là.	481
AM 62.	Changer en mieulx, s'il n'est pas commandé.	482
AM 63.	Si vraye amour demonstroit son office	483
AM 64.	Si l'amour dist au cœur la verité.	484
AM 65.	Non pour la paour d'estre ce que je suis	485
AM 66.	. . . . . [Il pensoit bien brusler son chaste cœur: voir <i>Poésies de Cour</i> , EPG 22].	486
AM 67.	Amour la voulust pour moy paindre	487
AM 68.	Puis que amour est le Dieu qui faict aymer	488

AM 69.	Or je l'ay veu, mais c'est bien clairement	489
AM 70.	J'en ayme un tiers dont nully ne sçait rien	490
AM 71.	Ce n'est pas l'un qui de l'aultre est jaloux	491
AM 72.	Puis qu'il nous fault cest enfant baptiser	492
AM 73.	Une douleur aspre, importable et dure.	493

CHAPITRE 2

OPUSCULES DANS LES *MARGUERITES* (1547)

AM 74.	. . . . .	495
	<i>Chanson faite à une Dame, sur laquelle la Royne ha fait la responce suyvante: Je vous supply entendez moy [Marguerite], Response: De ton œil le regard je voy</i>	
AM 75.	. . . . .	499
	<i>La Mort et Resurrection d'amour. Vers alexandrins: J'ay veu les yeux desquelz Amour cruel tyrant</i>	

CINQUIÈME PARTIE

LA DIFINITION

DE VRAY AMOUR PAR DIXAINS

DIF 1.	Amour mourant voiant amour vainqueur	505
DIF 2.	Amour remply de pitié et de zelle.	506
DIF 3.	Ce grant Amour voiant le petit nud	507
DIF 4.	Amour estant à la fenestre	508
DIF 5.	Amour et moy allasmes à la chasse.	509
DIF 6.	A vous me plains de vostre jugement	510
DIF 7.	Amour de qui à parler suis semonse	511
DIF 8.	Travail, tourment, douleur, soucy et peine	512
DIF 9.	Le corps mortel n'est riens s'il est sans vie	513

DIF 10.	Si j'ayme amour, qui esse ce que vous estes	514
DIF 11.	Il est bien sot qu[i] pense que l'honneur	515
DIF 12.	Autant du temps qu'au c[u]eur du premier homme.	516
DIF 13.	L'enfant d'un an de malice delivre	517
DIF 14.	Vous l'appelez cruel et moy aussy	518
DIF 15.	Amour qui est luy mesme la douceur	519
DIF 16.	Je ne dis pas que l'homme deshonneste.	520
DIF 17.	Vous qui paignez amour parfaict et beau	521
DIF 18.	Tel est amour à cel qui le peult veoir.	522
DIF 19.	Pareillement le leger et muable	523
DIF 20.	Je sçay tresbien que l'amour court et volle	524
DIF 21.	Moy [je] ne sens qu'amour dedans mon c[u]eur.	525
DIF 22.	Sy vous aimiez amour comme je faiz	526
DIF 23.	Vous me priez que je veulle souffrir	527
DIF 24.	Vous demandez que je saulve et conserve	528
DIF 25.	Or maintenant j'entens bien vostre tesme	529
DIF 26.	Amour vous a bien longtemps pourchassée	530
DIF 27.	<i>Dixain</i> : Qui a l'eul doux, ne le peult avoir rudde	531
DIF 28.	. . . . .	532
	<i>Diologue : Regulus et Lucia</i> : Lucia, quant n'av[i]ons qu'un cuer	

NOTES

NOTES AUX ÉPÎTRES	535
NOTES AUX POÉSIES CHRÉTIENNES	577
NOTES AUX POÉSIES DE COUR	607
NOTES AUX POÉSIES D'AMOUR	619
NOTES À LA DIFINITION DE VRAY AMOUR	653

Salon des Refusés	665
Glossaire	671
Index des principales références bibliques	687
Index des noms de personnes dans les poèmes	691
Index des noms de lieux dans les poèmes	693
Bibliographie	695
Table des incipit	707
Table des matières	715